



**EUSKAL KULTUR
ERAKUNDEA**
—
**INSTITUT CULTUREL
BASQUE**

EKEko elkarte-kideei zuzendutako 2027ko egitasmo deialdiaren araudia

Règlement de l'appel à projets 2027 destiné aux associations membres de l'ICB

1. artikulua – Gaia

Araudi honen xedea Euskal kultur erakundeko (EKE) kide diren elkarteei zuzendutako 2027. urteko egitasmo deialdiaren funtzionamendu modalitateak zehaztea da.

Hala nola, parte-hartze baldintzak, hautagarritasun irizpideak, txostenen azterketa modalitateak, bai eta baldintza ekonomikoak eta EKEren eta elkarte hartzaileen arteko engaiamenduak zehazten ditu.

2. artikulua – Helburuak

Egitasmo deialdiaren helburuak hauek dira:

- Elkarte-kideen euskararen eta euskal kulturaren aldeko ekimenak sustatzea;
- sorkuntza, transmisioa, hedapena eta kultura praktika lurralde osoan sustatzea;
- elkarte proiektuen laguntza eta egituraketa erraztea.

3. artikulua – Onuradunak

Egitasmo deialdia, urtesaria (40 €) ordaindua duten EKEko elkarte-kideei zuzendua zaie bakarrik.

4. artikulua – Proiektuen izaera

Aurkeztutako proiektuek:

- euskararen eta euskal kulturaren ingurukoak izan behar dute;
- EKEko elkarte-kide batek eraman behar ditu;
- 2027an gauzatu beharko dute;
- aurrekontu aurreikuspena eta gauzatze egutegia izan beharko dituzte.

Proiektuak izan daitezke:

- sorkuntza artistiko edo kulturaleko ekintzak;
- transmisio eta sentsibilizazio ekintzak;
- programazio edo ekitaldi ekintzak;
- Hego Euskal Herrira joateko mugikortasun ekintzak.

5. artikulua – Antolaketa modalitateak

Egitasmo deialdia egutegi honen arabera antolatzen da:

- Txostenak elkarteei igortzea eta deialdiaren irekitzea: 2026ko irailaren 21a
- Txostenak aurkezteko azken eguna: 2025eko urriaren 31a (egun horren ondotik aurkeztu

Article 1 – Objet

Le présent règlement définit les modalités de fonctionnement de l'appel à projets destiné aux associations membres de l'Institut culturel basque (ICB) pour l'année 2027.

Il précise notamment les conditions de participation, les critères d'éligibilité, les modalités d'instruction des dossiers, ainsi que les conditions financières et les engagements réciproques entre l'ICB et les associations bénéficiaires.

Article 2 – Objectifs

L'appel à projets a pour objectifs de :

- soutenir les initiatives des associations membres en faveur de la langue et de la culture basques ;
- encourager la création, la transmission, la diffusion et la pratique culturelle sur l'ensemble du territoire ;
- favoriser l'accompagnement et la structuration des projets associatifs.

Article 3 – Bénéficiaires

L'appel à projets est destiné exclusivement aux associations membres de l'ICB, à jour de leur cotisation annuelle (40 €).

Article 4 – Nature des projets

Les projets proposés doivent :

- s'inscrire dans le cadre de la langue et de la culture basques ;
- être portés par une association membre de l'ICB ;
- se dérouler au cours de l'année 2027 ;
- comporter un budget prévisionnel et un calendrier d'exécution.

Les projets peuvent notamment concerner :

- des actions de création artistique ou culturelle ;
- des actions de transmission et de sensibilisation ;
- des actions de programmation, d'événements ou de manifestations ;
- des actions de mobilité au Pays Basque sud.

edo osatu gabeko txostenak ez dira onartuko) • Eskaren azterketa: 2026ko azarotik 2027ko urtarilerara • Hautatutako proiektuen aurkezpena Administrazio Kontseiluan eta bozketa: 2027ko otsaila • Erabakiaren jakinarazpena elkarreki, posta elektronikoko bidez: 2027ko otsaila 6. artikulua – Baldintza ekonomikoak Emandako laguntza bi zatitan ordaindua izanen da, banku transferentziaz: • %70eko aurrerakin bat, laguntza onartua izan dela jakinarazi ondoren; • gaineratekoa (%30), ekintzen bilduma eta bilan ekonomikoa, bai eta dagozkien frogagiriak eskuratu bezain laster, 2028ko uztailaren 31a baino lehen, betiere EKEk bere diruztatzailen dirua eskuratu baldin badu. Epe horren ondotik, elkarteak ez du gainerateko hori jasoko eta ezin izanen du 2029rako proiektu berririk aurkeztu. Proiektua gauzatzen ez bada, elkarteak emandako aurrerakina itzuli beharko du. Proiektua zati batean baino ez bada gauzatzen, EKEk hastapeneko laguntzaren zenbatekoa murrizteko eskubidea izanen du aurkeztutako bilana aztertu ondoren. 7. artikulua – Elkarten engaia menduak Elkarteak zeregin hauek bete beharko ditu: • EKEri proiektuaren aitzinamenduaren berri eman; • proiektua sortzeko eta gauzatzeko beharrezkoak diren formalitate guztiak egin (baimenak eskuratu, gastu guztiak ordaindu, zergak, kargu sozialak eta egile-eskubideak barne, beharrezko asurantzak hartu). Proiektuaren obratzearen erantzukizuna erabat elkarrearena da, eta EKE ezin izanen da inola ere erantzule egin; • EKEren babesa adierazi eta EKEren logotipoa sostengatua den proiektuaren inguruko komunikazio edo informazio euskarri guztietan agertarazi; • EKEri komunikaziorako beharrezkoak diren elementuak helarazi: deskribapen elebiduna, datak, tokiak, ordutegiak eta irudiak; • EKE sostengatutako ekitaldira gomitatu edo sortutako euskarriaren kopia bat hari helarazi;	Article 5 – Modalités d'organisation L'appel à projets est organisé selon le calendrier suivant : • Envoi des dossiers aux associations membres et ouverture du dépôt : 21 septembre 2026 • Date limite de dépôt des dossiers : 31 octobre 2026 (<i>tout dossier incomplet ou déposé après cette date ne pourra pas être pris en compte</i>) • Instruction des demandes : de novembre 2026 à janvier 2027 • Présentation des projets retenus au Conseil d'administration et vote : février 2027 • Notification des délibérations aux associations par mail : février 2027 Article 6 – Conditions financières L'aide attribuée est versée en deux fois, par virement bancaire : • Un acompte de 70%, peu après la notification d'attribution de l'aide ; • Le solde de 30%, après présentation du bilan moral et financier ainsi que des justificatifs correspondants, au plus tard le 31 juillet 2028, et sous réserve que l'ICB ait effectivement reçu les fonds de ses financeurs. Au-delà de cette date, l'association ne percevra pas le solde correspondant et ne pourra pas présenter un nouveau projet pour 2029. En cas de non-réalisation du projet, l'association devra rembourser l'acompte déjà versé. En cas de réalisation partielle du projet, l'ICB se réserve le droit de diminuer le montant de l'aide initialement attribuée, après analyse du bilan présenté. Article 7 – Engagements des associations L'association s'engage à : • tenir l'ICB informé de l'état d'avancement du projet ; • accomplir toutes les formalités nécessaires à la conception et à la mise en œuvre du projet (obtention des autorisations, règlement de tous les frais, y compris les charges fiscales et sociales ainsi que les droits d'auteur, souscription des assurances nécessaires). La réalisation du projet est entièrement placée sous la responsabilité de l'association, la responsabilité de l'ICB ne pouvant être recherchée pour quelque cause que ce soit ; • mentionner le partenariat avec l'ICB et faire figurer le logo de l'ICB sur tout support de communication ou d'information se rapportant au projet soutenu ;
--	--

• ekitaldiaren ondotik, eta berantenik 2028ko uztailaren 31rako, ekintzen bilduma, bilan ekonomikoa eta frogagiriak aurkeztu; • EKEren Biltzar Nagusia parte hartu. 8. artikulua – EKEren engaiamenduak EKEk honakoak bermatzen ditu: • araudi honetan zehaztutako laguntza eskaintzea; • proiektuaren sortzean edota obratzean laguntza eta aholkularitza ematea; • proiektuaren berri ematea eskura dituen komunikazio baliabide guzien bidez (webguneko « agenda » atala eta hari dagokion buletina, sare sozialak) ; • elkartearen Biltzar Nagusia gonbidatzea. 9. artikulua – Araudiaren onarpena Elkarte batek egitasmo deialdi honen bidez laguntza bat eskuratzen badu, araudi hau bete beharko du. 10. artikulua – Azken xedapenak EKEk araudi hau aldatzeko eskubidea badu, betiere lagundutako elkarteak jakinean atxikiz. Indarrean dagoen bertsioa, egitasmo deialdiaren baitan elkartei helarazi izan zaiena da.	• fournir à l'ICB les éléments nécessaires à la communication : descriptif bilingue, dates, lieux, horaires et visuels ; • inviter l'ICB à l'évènement soutenu ou lui fournir une copie du support créé ; • présenter, à l'issue de l'opération et au plus tard le 31 juillet 2028, un bilan moral et financier accompagné des documents justificatifs ; • participer à l'Assemblée générale de l'ICB. Article 8 – Engagements de l'ICB L'ICB s'engage à : • apporter son soutien tel que défini dans le présent règlement ; • apporter son aide et son expertise dans la conception et/ou la réalisation du projet ; • communiquer, par tous les moyens à sa disposition (rubrique « agenda » de son site Internet et newsletter associée, réseaux sociaux) autour du projet ; • inviter l'association à son Assemblée générale. Article 9 – Acceptation du règlement À partir du moment où une association reçoit une aide dans le cadre de cet appel à projets, elle s'engage à respecter le présent règlement. Article 10 – Dispositions finales L'ICB se réserve le droit de modifier le présent règlement, sous réserve d'en informer les associations concernées. La version en vigueur est celle transmise aux associations dans le cadre de l'appel à projets.
--	---